

## Casamia Projekt

Clayallee 346A · 14169 Berlin

Fon: +49 (0)30 80 49 69 81

E-Mail: [casamia@interkulturelle-initiative.de](mailto:casamia@interkulturelle-initiative.de)

Web: [www.interkulturelle-initiative.de](http://www.interkulturelle-initiative.de)

Termine nach Vereinbarung.



## Interkulturelle Initiative

**Schutz, Beratung und Öffentlichkeitsarbeit  
für misshandelte Frauen und ihre Kinder e.V.**

## Spende

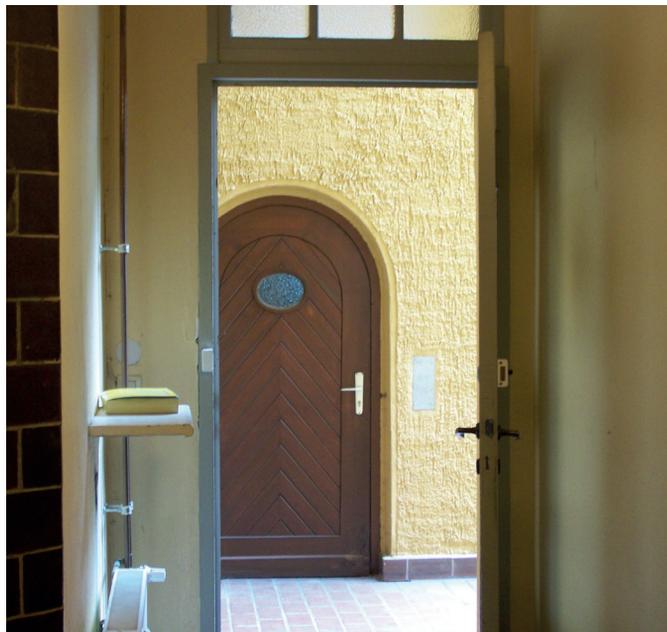
Wir freuen uns über Spenden mit dem  
Spendenzweck „Frauen und Kinder in Not“

Spendenkonto:

Bank für Sozialwirtschaft

IBAN: DE16 1002 0500 0001 5153 00

BIC: BFSWDE33BER



## Casamia

**Trägerwohnungen für geflüchtete  
Frauen und ihre Kinder, die Schutz  
vor Gewalt suchen.**

شقق سكنية تابعة للجمعية، مخصصة لإيواء  
النساء اللاجئات اللواتي تبحثن عن الحماية  
من العنف وأطفالهن



Gefördert durch die Senatsverwaltung für  
Gesundheit, Pflege und Gleichstellung.



Das Projekt wird gefördert aus Mitteln  
des bezirklichen Integrationsfonds Steglitz-  
Zehlendorf. Der Integrationsfonds ist eine  
Maßnahme des Gesamtkonzepts zur Integra-  
tion und Partizipation Geflüchteter des Senats  
von Berlin.



## Die Interkulturelle Initiative e.V.

ist ein gemeinnütziger Trägerverein von Frauen gegründet, der seit 2001 Schutz, Beratung und Öffentlichkeitsarbeit für Frauen und Kinder anbietet, die von häuslicher Gewalt betroffen sind.

Wir bieten Schutz und Beratung in einem Frauenhaus und haben eine öffentliche Fachberatungs- und Interventionsstelle, die auch Teil der BIG-Hotline ist.

Im Projekt „Casamia“ haben wir als Träger Wohnungen angemietet, die wir an gewaltbetroffene, geflüchtete Frauen und ihre Kinder aus Unterkünften befristet vermieten.

## Unsere Angebote

- Trägerwohnungen für geflüchtete Frauen und ihre Kinder, die gewaltbetroffen sind
- Beratung (z.B. Gewaltschutz, Rechtsberatung, Krisenintervention) mit Sprachmittlung
- Unterstützung bei der Suche nach einer eigenen Wohnung
- Unterstützung bei der Suche nach z.B. Therapieplätzen, Ärzten, Freizeitangeboten
- Themenspezifische Angebote wie z.B. Gespräche über Erziehung, Schule, Gesundheitssystem u.a.
- Gemeinsames Frauenfrühstück monatlich
- Kunsttherapeutische Angebote
- Unterschiedliche Gruppenangebote für Frauen und Kinder (z.B. gemeinsames Kochen, Ausflüge, Mütterkreise u.a.)



دي أنتركولتورلّه إنستياتيفه (Die Interkulturelle Initiative) هي جمعية غير ربحية أسستها مجموعة من النساء وهي تنشط منذ عام ٢٠٠١ في مجال حماية النساء اللواتي يتعرضن للعنف المنزلي وأطفالهن وتقديم الاستشارة لهن وممارسة أنشطة العلاقات العامة في هذا المجال. تقوم جمعيتنا بتوفير الحماية وتقديم الاستشارة في مأوى النساء ولديها مركز للاستشارة التخصصية والتدخل في الأزمات، كما يشارك هذا المركز في خدمة الخط الساخن للاستشارات .BiG- Hotline

لدينا مشروع يُطلق عليه اسم "كاساميا" Casamia ، حيث قمنا كجمعية باستئجار شقق سكنية لنقوم بتأجيرها للنساء اللاجئات المتضررات من العنف، لتسكن فيها مع أطفالهن لفترة زمنية محدودة.

الخدمات التي نقدمها:

- شقق تابعة للجمعية مخصصة للنساء اللاجئات المتضررات من العنف وأطفالهن
- خدمات استشارية (على سبيل المثال كيفية الحماية من العنف، إستشارة قانونية، التدخل في الأزمات) مع ترجمة شفوية
- تقديم المساعدة لإيجاد شقة سكنية خاصة
- تقديم المساعدة على سبيل المثال للحصول على مواعيد للعلاج أو البحث عن الأطباء أو الأنشطة الترفيهية
- خدمات متعلقة بمواضيع محددة (كإجراء المحادثات حول التربية أو المدرسة أو نظام الصحة أو غيرها).
- فطور جماعي للنساء يقام شهرياً
- عروض خاصة بالعلاج بالفنون
- عروض مختلفة لأنشطة جماعية للنساء والأطفال كالطبخ أو النزاهات أو حلقات دردشة الأمهات أو غيرها من الأنشطة.